العـــدد ٣٤٨ ثمن النسخة آنة واحدة — السنة الثانية — No. 348



صاحب الجريدة ومديرها

رزوق داود غنام

AL 'IRAQ

A DAILY ARABIC NEWSPAPER

EDITOR & PROPRIETOR.

RAZZUQ D. A. GHANNAM

All communications should be addressed to the Editor AL 'IRAQ, Bridge Street, Bagdad

Telegraphic Address: AL 'IRAQ

Rates of Advertisements on application

English Advertisements translated into Arabic free of charge

Advertisements in English also published.

العراق

جريدة يومية سياسية ادبية اقتصادية

بدل الاشتراك ويدفع سلفاً

	في بغداد	في الخارج
عن سنة كاملة	٢٠ ربية	٢٨ ربية
عن ستة اشهر	١٠ ربيات	١٤ ربية
عن ثلاثة اشهر	٦ ربيات	٨ ربيات

اجرة الاعلانات

عن السطر الواحد نصف ربية او ربيتان عن العقد من العامود في الصفحة الرابعة . واذ اريد نشر الاعلان لمدة طويلة فليراجع في ذلك مدير الجريدة

العنوان : جريدة العراق بغداد

بغداد الثلاثاء في ١٩ تموز ١٩٢١ الموافق ١٣ ذي القعدة ١٣٣٩

BAGHDAD TUESDAY, 19th JULY 1921

خطاب الامير

هو نص الخطاب المهم الذي فاه به سمو الامير فيصل المعظم في المأدبة الفخمة التي ادبها سموه في دار الامارة للوزراء والاعيان ووجوه البلاد ليلة السبت الفائت :

ايها السادة :

ان اهتمامي بالوفود القادمين من اطراف البلاد حال دون تشرفي باعزاء العاصمة وأخر ملاقاتي بحضراتهم مجتمعين الى هذه الليلة وما سبقها من الليالي الاخر فارجو من كرم اخلاقهم غض النظر عما سبق .

ايها السادة:

اسمحوا لي ان اهنئ نفسي برؤياكم ورؤية هذا الوطن العزيز وارحب بكم واهنئكم خاصة بالاستقلال الذي نانموه في هذا القطر المبارك وهو امنية طالما تمناها اجدادنا وسموا وراءها منذ فقدوا عزهم ومجدهم ثم اني بهذه المناسبة ارغب ان القي عليكم كلمة كان بودي ان القيها من قبل وذلك في ما يختص بموقفنا الحاضر وما يجب عمله في المستقبل لعلمي ان الامة كانت ولم تزل تنتظر مني ما ينيرها في طريقها ويوضح لها موقفها الحالي . واني احب قبل الدخول في الموضوع ان استهل خطابي بكلمة اوجه بها للشعب العربي العراقي عامة ولحضراتكم خاصة فاشكره واشكركم بها شكراً خالصاً على الاعتماد الحسن الذي رأيته منكم جميعاً .

ان خطابي هذا خطاب شخصي عار عن كل صبغة رسمية رغبت به ايقافكم على بعض ما يدور في خلدي .

لاشك في انكم اطلعتم على خطاب الوزير شرشل والبيان الذي اذاعه فخامة المندوب السامي ايضاحاً لذلك الخطاب ، اني لا ارى لزوما لايراد دلائل اخرى اطمئن بها الامة عن مستقبلها . لانه يتعذر الاتيان باكثر مما جاء في ذينك البلاغين من الايضاحات . سوى اني اؤكد لكم ان الحكومة البريطانية قد ازمعت على مساعدة سكان العراق في تشكيل حكومتهم المستقلة الدستورية وفاءً بالعهود المعقودة بينها وبين جلالة والدي. واننا لآملون بالاتفاق مع فخامة المندوب السامي في وقتنا هذا على تطبيق تلك العهود زد على ذلك ان الحكومة المشار اليها (الحكومة البريطانية) صرحت بانها مستعدة لمساعدتكم مساعدة الصديق الى صديقه شأنها التاريخي ولاشك في انها فرصة ثمينة يجب انتهازها وصداقة جدير بنا نحن العرب ان نحتفظ بها ابدياً ونستفيد منها في دور نشأتنا كي يتسنى لنا النهوض السريع شأن من سبقنا من الامم الناشئة . واني لعلى يقين بانه عند تأسيس الحكومة الدائمة واجتماع مجلس الامة سينظر الى هذا الامر الحيوي نظري اليه . وستبنى اسس الصداقة ما بين بريطانية العظمى والعرب على دعائم قوية لا تتزلزل ، وعهود تصون شرفنا واستقلالنا وتحفظ مصالحنا المشتركة . وهنا ارى من الواجب ان انبه الامة الى حقيقة يجب ان تضعها نصب اعينها وهي انه لايكفي ان نقول: اننا نلنا الاستقلال ثم نقف وقفة الجمود ونهمل واجباتنا الوطنية .

ايها السادة :

الواجب علينا الان ان نؤسس استقلالنا على اسس متينة وقواعد رصينة نتمكن بها من ادامته مدى الدهر وهو امر ليس في الحقيقة بالسهل ولكن املي عظيم بمعاضدة الامة ومؤازرتها وبايثار افرادها المصالح العامة على المنافع الخاصة، وبنشاطهم وجدهم ومفاداتهم في سبيل ايفاء وظائفهم وواجباتهم وهذا الامل يجعلني اتفاءل خيراً بمستقبل قريب زاهر.

ان الامة في حاجة الى تعاضد ابنائها وهي تتطلب من علمائها ومنوريها وحاضرها وباديها ان يشد بعضهم ازر بعض وان يقوموا بكل اخلاص بما سيوكل الى عهدتهم من المهام الوطنية .

ولنعلم بان لا استقلال الا بالتعاضد ولا سلامة الا بالجيش فارجو من الامة ان تقدر اهمية ذلك وتقدم ابناءها مختارين لا مكرهين

ليؤلفوا جيشاً مستقلاً يحمي حماها ويدافع عند اللزوم عن حقوقها وكيانها ويكون ضمانة للسلم والراحة في ربوعها . اذ لا سلم ولا سكينة الا بالجيش ، ولا رقي الا بالسلم .

ايها السادة :

اننا في حاجة ماسة الى توطيد دعائم العدل في كل ناحية وبث بذور العلم والمعرفة في كل دماغ ، وتعميم وسائل العمران في ساحات الزراعة والتجارة والصناعة . هذه هي اسس الاستقلال الحقيقي .

اني اكرر مصرحاً بأن ليس للرجال في نظري ميزان ادق من اعمالهم النافعة للامة والوطن . يلزم ان ننسى ما مضى فالمستقبل ينظر الينا كرقباء عليه وارواح اجدادنا واخلافنا واصدقاؤنا واعداؤنا والعالم باجمعه ينظرون الينا نظر المنتقد فلنتدبر ولنتبصر فلنتآخ ولنتعاضد ولنتحد ولنثبت للعالم باننا جديرون بصداقة الاصدقاء . وفقنا الله وهو ولي التوفيق .

نظارة المعارف

— طلب معلم قدير في العربية —

ان نظارة المعارف في حاجة الى معلم مقتدر ذي براعة وخبرة تامة في اللغة العربية ليتقلد وظيفة تدريس تلك اللغة في احدى مدارسها الثانوية في خارج بغداد . ولا ينظر في طلبات المستدعين الا اذا كانوا ممن يوثق بكفاءتهم المطلوبة .

اما مقدار الراتب فيختلف باختلاف سعة علم الطالب لهذه الوظيفة غير انه لا يكون اقل من مائتين ربية شهرياً مع اكرامية الخدمة في الخارج . فعلى الراغب ان يقدم استدعاءه الى (نظارة المعارف في العراق . بغداد) .

***

برقيات رويتر

الاسطول البريطاني في مياه الاستانة

سئلت الحكومة في مجلس العموام ان توضح اسباب حضور البواخر الحربية البريطانية في الاستانة . وهل اظهرت حركات عدائية هناك . فقال شمبرلن ان الاسطول في البحر المتوسط كان يزور الاستانة على مجرى الحوادث المعتاد ولم يكن هناك اشتراك في الحركات العدائية . وقد صرح شمبرلن في جوابه عن سؤال اضافي ان الكماليين لم يظهروا اي اشارة تدل على التجاوز على الاراضي المحايدة ولكن اذا وقع الهجوم على البريطانيين فهم يدافعون انفسهم .

توسع الصادرات
الى روسية البلشفية

ذكر بولدوين في مجلس العموام توسع الصادرات التدريجي من المملكة المتحدة (اي بريطانية) الى روسية منذ التوقيع على الاتفاق التجاري الانكليزي الروسي فقد قال ان الصادرات في ابريل كانت تعادل الفي ليرة انكليزية ولكنها اصبحت في حزيران ٨١ الف ليرة . وهذه خارجة عن الارساليات الكثيرة الى دول البلطيق التي تصدر الى روسية مرة ثانية .

اعتذار المانية الى فرنسة

برلن — اعتذر (روزن) وزير الخارجية الى السفير الفرنسي عن حادثة (بوتن) في ٥ تموز . ومما قاله ان الحكومة بذلت جهدها لتوجد عملا للمتطوعين في سيليزية العليا لتمنع مثل هذه الحوادث المحزنة التي لم تزل تعيق المجهودات التي تبذل في سبيل تحسين العلائق بين فرنسة والمانية .

سمتس يقابل ملك بريطانية

حظي سمتس بمقابلة طويلة مع ملك بريطانية بعد ظهر هذا اليوم وكان البحث يدور على ارلندة . ثم ذهب سمتس الى (دونن ستريت « محل مجلس الوزراء ») ليحضر في المؤتمر الانبراطوري الذي كان مشغولا بالامور الخارجية . ولم تحسم مسألة زيارة (سمتس) الثانية لارلندة . غير ان (مدلتون) سيحضر في مؤتمر (دبلن) الذي سينعقد في ٨ تموز ليوضح موقف الوزارة وموقف (كريك) وهو رئيس وزارة ألستر تجاه المسألة الارلندية هذا ولم يكن في لندن اليوم اي حديث في موضوع ارلندة .

اطلاق سراح وزير الزراعة في الجمهورية الارلندية

اطلق سراح (بارتون) وزير الزراعة في الجمهورية الارلندية من سجن (پورتلاند) وهناك كان يشتغل بالاشغال الشاقة لمدة ثلاث سنين . وسبب الاطلاق مفاوضات الصلح بين الجهتين .

حول تجديد المعاهدة الانكليزية اليابانية

جاء في خبر من واشنطن حول جواب لويد جورج في مجلس العوام عن الموقف الحاضر للتحالف الانكليزي الياباني، ان قد اذيع هناك ان دائرة الدولة لم يصلها شيء من بريطانية فيما يتعلق بتجديد المعاهدة الانكليزية اليابانية.

نتائج انهاء حالة الحرب مع المانية

واشنطن : دار البحث في مجلس الشيوخ عن نتائج انهاء حالة الحرب مع المانية فقال الشيخ (براندجي) ان من نتائج ذلك سحب الجنود الاميركية من المانية . وليس من مقاصد الجمهوريين ان يقصدوا معاهدة مع المانية غير المعاهدة التجارية .

انفجار بنزين في ازمير

ازمير : ان مخازن البنزين والمعدات الحربية خارج المدينة انفجرت فقتلت وجرحت كثيراً من الجنود والاهالي وخربت كثيراً من البيوت المجاورة .

الاخبار المحلية

في دار الامارة

مثل بين يدي سمو الامير المعظم صباح الامس سعادة ابرهيم بك السعدون متصرف المنتفق مع فريق من حضرات شيوخ الغراف والمجرة .

كلية المستنصرية

شرعت وزارة الاوقاف في تأسيس مدرسة علمية تدعوها (كلية المستنصرية) وقد رأت ان تفتح هذه السنة صفاً واحداً فقط واعدت محلاً في جامع القبلانية . ولاجل تنظيم منهج الدروس لهذا الصف الفت لجنة من الفضلاء للقيام بوضع المنهج المطلوب وهذه اللجنة تتألف من حضرات الادباء الآتية اسماؤهم مع حفظ الالقاب والمراتب .

محمد على فاضل افندى
حكمت بك سليمان
معروف افندى الرصافى
عاصم افندى الجلبي
عبد الجليل افندى الجميل
حمدى افندى الاعظمى
السيد منير افندى
مصطفى افندى العمرى

فنشكر للوزارة عنايتها ونتمنى للمشروع النجاح .

شكر وفد المسيب

الى حضرة مدير جريدة العراق الغرآء المحترم :

بعد عرض الاحترام ،

لقد سافر وفد المسيب عائد الى موطنه بعد امتثاله بين يدى سمو الامير ونيله حسن الالتفات من لدنه فازداد شرفاً بتقديم احتراماته الفائقة وتشكراته الخالصة لسمو الامير خاصة ولحضرات اخوانه البغداديين عامة على ما ناله منهم من حسن الوفادة والتكريم غير ان الوفد يستميح العموم عفواً على عدم تمكنه من توديع حضرات المشار اليهم لعدم مساعدة الوقت وسنوح الفرصة هذا وانه يدعو الله سبحانه وتعالى ان يوطد الوفاق والاتفاق بين ابناء قطرنا المحبوب ويوفقنا للحصول على غايتنا المنشودة في القريب العاجل انه مجيب وفي الختام اقبلوا ..

رئيس وفد المسيب
الشيخ حاجى حسن الشيخ حمادى

سفر رئيس وفد المسيب

غادر العاصمة في مساء السبت رئيس وفد المسيب حضرة الفاضل الشيخ حاجى حسن الشيخ حمادى مع ولده جناب الشهم الغيور رئيس بلدية المسيب

الشيخ عبد على بعد امتثالهما بين يدى سمو الامير المعظم وملاقاتهما مع ارباب الامر في العاصمة رافقتهما السلامة .

سفر

بارح العاصمة حضرة الفاضل عيسى افندى النعمة ووجهته موطنه البصرة الفيحاء ، وبرحها سعادة متصرف لواء العمارة حضرة الشيخ صالح باش اعيان فعلى الطائر الميمون

قدوم

قدم العاصمة حضرة الفاضل محمود افندى عطية المدرس بالمدرسة الثانوية في الموصل فاهلا ومرحبا .

قدم العاصمة في الايام الاخيرة حضرة الشيخ عمران الحاج سعدون رئيس قبائل بنى حسن ، فالعراق يرحب به ويسال له التوفيق والنجاح .

حياة اليهود مع عرب العراق

عنوان مقال ممتع كتبه خصيصاً لجريدة العراق حضرة الكاتب البليغ والباحث المجيد يوسف افندى غنيمة مؤلف (تاريخ يهود العراق) المخطوط ننشره في اعدادنا المقبلة فنلفت اليه الانظار

— الوردتان —

لما قدم بنات المكتب الاسرائيلي في حفلة امس الى سمو الامير الاوراد ونثرن امامه الازهار اقترح بعض الحاضرين على حضرة الشيخ كاظم الدجيلي نظم ابيات بهذا المعنى فارتجل الابيات الآتية ولم يساعد المقام على انشادها .

يا وردة حاملة وردة ... لفيصل ذى التاج تهديها
انت واياها تحاكيتما ... بالحسن تمثيلا وتشبيها
رعاكما الله وبوركتما ... حيث تحييك تحييها
يا وردة المكتب انت التي ... اصنعها بالروح نفديها

لجنة الترجمة والتأليف

اتصل بمكاتب رصيفتنا « الموصل » في العاصمة ان الرجال الذين ستؤلف منهم لجنة الترجمة والتأليف في وزارة المعارف في بغداد هم حضرات الاساتذة الاجلاء شكرى افندى الآلوسى ، الاب انستاس الكرملى ، جميل افندى الزهاوى ، يوسف افندى غنيمة (من بغداد) السيد حبيب العبيدى ، سليم افندى حسون (من الموصل) وعالم آخر من البصرة ،

ولا يخفى ان وكيل الرئيس في هذه اللجنة هو حضرة الاستاذ الرصافى ،

كربلاء

﴿ سمو الامير فيصل والعلماء في الحضرة الحسينية ﴾

وردت متأخرة

زار العلماء الفخام والمجتهدون الكرام سمو الامير فيصل المعظم في الحرم المحترم بهيئة مجللة وفاه عند ذلك فضيلة الخطيب المشهور العلم الذهبي اللسان والقلم حجة الاسلام هبة الدين الشهرستاني بخطاب وجيز ابداع في مضمونه المبتكر فقال فيما قال على سبيل الارتجال

فالحمد لله كل الحمد على كمال علاكم وشرف ترقيات سموكم من سامى محضر ابيك العالى جلالة الحسين بن على الى سامى محضر ابيك الاعلى سيدنا الحسين بن على (ع)

واذ كنت البر الوفى في خدمة ابيك العالى جلالة الشريف الحسين بن على فالمأمول انك الابر الاوفى في خدمة ابيك الاعلى سيدنا الامام الحسين بن على (ع) ... فمن صميم القلوب نبارك مقدمكم السعيد ونرجو ان يكون مقدمة سعادة العراقين وافتخارهم على الآفاق انشاء الله تعالى

فاجابه سمو الامير المعظم بخطاب مستطاب ظاهره الحكمة وباطنه الاخلاص فقال فيه ان الهيبة الالهية في هذا المقام الروحاني المقدس تمنعني من ان اعرب عن مقاصدى الخالصة او اظهر احساساتى الحسنة نحو ذواتكم المحترمة وتقديم واجب الشكر الى حضراتكم وانى كما ارانى محتاجا الى المعونات الالهية الجليلة والاستمداد من هذه الروح الطاهرة الحسينية شرفها الله من روح جده الاعظم صلى الله عليه وآله وسلم كذلك اجد نفسى محتاجة للاستمداد من دعواتكم المقدسة والاستفادة من ارشاداتكم العالية ثم ودع حضرات العلماء الكرام وتوجه نحو خزانة القرآن العظيم عند قبر السلطان المرحوم مظفر الدين شاه ملك ايران المعظم ثم ودع الحضرة الحسينية (ع) على صاحبها افضل التحية وتوجه نحو مقبرة حجة الاسلام آية الله العظمى في الانام ميرزا محمد التقى الشيرازى حيث هناك انجاله الكرام وثلة من العلماء الفخام وبعد تلاوة سورة الفاتحة والتطييب بماء الورد خرج الى زيارة حرم ابى الفضل سيدنا العباس بن على عليه السلام والطرق والاسواق مزينة لمقدمه الشريف ترفرف على مفرقه الكريم اعلام عربية ملونة وهتاف الافراح قائم من حوله ثم انتهى من زيارته الى المحل المعد لاستراحة هذا الضيف الكريم والزائر العظيم لا زال مؤيداً ومسدداً

طاهر بن عبد الحسين

*
* *

(في عالم المطبوعات)

معارضات

قصيدة (ياليل الصب) للحصري القيرواني
— مطبعة الهلال ١٩٢١ (ص ٣٧) —

قصيدة (ياليل الصب) مشهورة لدى الشعراء والعشاق والمنشدين، لما تضمنته من المعاني البديعة والاحساس اللطيف، وكان من شدة اعجاب الناس بها ان تصدى لمعارضتها كثير من الشعراء قديما وحديثا. ولم تجمع هذه المعارضات في كتاب حتى قام في العام الماضي محي الدين افندي رضا بمصر وجمع ما تيسر له جمعه منها في مجموعة صغيرة دعاها (مجموعة ادب وطرب) واليوم اهدت الينا مكتبة العرب مجموعة ثانية بالعنوان المذكور اعلاه جامعها حضرة الاستاذ المؤرخ المشهور عيسى افندي اسكندر المعلوف اللبناني، وقد ضمنها معارضات قديمة وحديثة. وهي مطبوعة طبعاً جميلاً على ورق صقيل وتباع في مكتبة العرب بالفجالة بمصر وثمنها ٥ غروش مصرية فقط فنشكر للمهدي هديته ونحث الادباء ومحبي الشعر النفيس على اقتنائها.

وقد عني احد الادباء في بغداد بجمع مجموعة ايضاً في هذا المعنى فضمنها غير المعارضات شيئاً من الادب الفراتي العالي ومما جاء في مجموعة الاديب البغدادي ولم تذكر فيما جمعه الاستاذ المعلوف من المعارضات:

(١) قصيدة لعبد الرحمن افندي البناء
(٢) قصيدة للشيخ مهدي البصير الحلي
(٣) قصيدة لشاعر حلي (آخر)
(٤) قصيدة لاحد ابناء قفطان (في الحلي)
(٥) قصيدة للاجاني.

وفاة كبير

نعت جريدة (تايمس اوف ميزوبوتيميا) البصرية حضرة صاحب السماحة نقيب البصرة السيد رجب افندي فالعراق تقدم الى هذه الاسرة الشريفة تعزيتها وتسأل لها الصبر والعزاء. وسنأتي على نبذة من تاريخ آل الفقيد وترجمته في عدد مقبل.

انتهزوا الفرصة لمشاهدة آثار اسلافنا الكرام

بعونه تعالى ستمثل رواية «طارق بن زياد» لمنفعة المدرسة الجعفرية في سنترال سنما ليلة الخميس المصادف ١٥ ذي القعدة ١٣٣٩ الموافق ٣١ تموز ١٩٢١ وذلك من قبل الهيئة الممثلة المحترمة المؤلفة من خيرة شبان الرافدين الذين نالوا استحسان الجميع في تمثيلهم الروايات الماضية فنحث مواطنينا الكرام ومحبي العلم والمعارف ان ينتهزوا هذه الفرصة الثمينة وقد اذن سعادة المتصرف بالسير ليلاً حتى الصباح.

وقيمة بطاقات الدخول كما يأتي

	روبية
الموقع الخاص	١٥
« الاول	١٠
« الثاني	٦
« الرابع	٣

ومحال بيع البطاقات كما يأتي:
الحاج باقر الحاج سلمان بجنب سنترال سينما
عيسى افندي الحلاق في رأس القرية شارع النهر
المدرسة الجعفرية
محمد رؤف في مغازة علي جلبي المغازه جي مقابل قهوة الانبار
السيد عباس السيد باقر بزاز في سوق الجوخجية
عزت افندي راشد مغازه جي في الميدان
رشيد الصوفي عطار في علاوي الحلة جانب الكرخ
السيد محمد علي السيد محمد امين عطار في الكاظمية
سنترال سنما ليلة التمثيل